

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 2071/96

av den 29 oktober 1996

om ändring av förordning (EG) nr 2305/95 om föreskrifter för tillämpningen inom grisköttssektorn av den ordning som föreskrivs i avtalen om frihandel mellan gemenskapen å ena sidan och Estland, Lettland och Litauen å andra sidan

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR
ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 1926/96 av den 7 oktober 1996 om vissa koncessioner i form av gemenskapstullkvoter för vissa jordbruksprodukter och om anpassning, som autonom övergångsåtgärd, av vissa jordbrukskoncessioner enligt avtalen om frihandel och handelsrelaterade frågor med Estland, Lettland och Litauen så att det jordbruksavtal beaktas som ingicks under Uruguayrundans multilaterala handelsförhandlingar⁽¹⁾, särskilt artikel 5 i denna, och

med beaktande av följande:

I rådets förordning (EG) nr 1926/96 föreskrivs autonoma och tillfälliga anpassningsåtgärder för jordbrukskoncessionerna i de frihandelsavtal som slutits mellan Europeiska gemenskaperna och dess medlemsstater å ena sidan och Estland, Lettland respektive Litauen å andra sidan för perioden från och med den 1 juli 1996 till och med ikraftträdandet av de tillfälliga tilläggsprotokoll till frihandelsavtalen som skall ingås till följd av de förhandlingar som för närvarande pågår med de berörda länderna.

I kommissionens förordning (EG) nr 2305/95 av den 29 september 1995 om föreskrifter för tillämpningen inom grisköttssektorn av den ordning som föreskrivs i avtalen om frihandel mellan gemenskapen å ena sidan och Estland, Lettland och Litauen å andra sidan⁽²⁾, ändrad genom förordning (EG) nr 2750/95⁽³⁾, antas tillämpningsföreskrifterna till den ordning som föreskrivs i nämnda avtal när det gäller grisköttssektorn. Denna förordning bör ändras med hänsyn till de åtgärder för grisköttsprodukter som föreskrivs i rådets förordning (EG) nr 1926/96.

För sista kvartalet av 1996, skall ansökningar lämnas in de första tio dagarna i november 1996.

Aktörerna har helt och hållet kunnat utnyttja de kvoter som fastställts genom förordning (EG) nr 2305/95 för året 1996. Det har inte lämnats in någon ansökan i detta avseende inom den föreskrivna tidsfristen och det finns

därför ingen anledning att beakta de kvantiteter som inte utnyttjats för att beräkna tillgängliga kvantiteter enligt förordning (EG) nr 1926/96 för perioden 1 juli 1996 – 30 juni 1997.

Nedsättningen av tullen med 80 % istället för 60 % skall gälla från och med den 1 juli 1996.

De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från Förvaltningskommittén för griskött.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Kommissionens förordning (EG) nr 2305/95 ändras på följande sätt:

1) Artikel 2 skall ersättas med följande:

"Artikel 2

Från och med den 1 juli 1996 skall de kvantiteter som anges i bilaga I fördelas under året enligt följande:

- 25 % under perioden 1 juli – 30 september.
- 25 % under perioden 1 oktober – 31 december.
- 25 % under perioden 1 januari – 31 mars.
- 25 % under perioden 1 april – 30 juni.

För perioden 1 oktober – 31 december 1996 skall de tillgängliga kvantiteterna dock vara de som anges i bilaga IV till denna förordning och ansökningarna skall lämnas in under de tio första dagarna i november 1996."

2) Bilaga I skall ersättas med bilaga I till den här förordningen.

3) Bilaga II till den här förordningen skall läggas till som bilaga IV.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft samma dag som den offentliggörs i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Den skall tillämpas från och med den 1 juli 1996.

⁽¹⁾ EGT nr L 254, 8.10.1996, s. 1.

⁽²⁾ EGT nr L 233, 30.9.1995, s. 45.

⁽³⁾ EGT nr L 287, 30.11.1995, s. 19.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 29 oktober 1996.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

BILAGA I

"BILAGA I

A. PRODUKTER MED URSPRUNG I LITAUEN

Nedsättning av tullen enligt Gemensamma tulltaxan med 80 %

(ton)

Grupp-nummer	KN-nummer	från 1.7.1996 till 30.6.1997	från 1.7.1997 till 30.6.1998	från 1.7.1998 till 30.6.1999	från 1.7.1999 till 30.6.2000	från 1.7.2000
18	ex 0203 ⁽¹⁾ Griskött, färskt, kylt eller fryst	1 050	1 100	1 150	1 200	1 250

⁽¹⁾ Med undantag av fläskfilé enbart.

B. PRODUKTER MED URSPRUNG I LETTLAND

Nedsättning av tullen enligt Gemensamma tulltaxan med 80 %

(ton)

Grupp-nummer	KN-nummer	från 1.7.1996 till 30.6.1997	från 1.7.1997 till 30.6.1998	från 1.7.1998 till 30.6.1999	från 1.7.1999 till 30.6.2000	från 1.7.2000
19	ex 0203 ⁽¹⁾ Griskött, färskt, kylt eller fryst	1 050	1 100	1 150	1 200	1 250
20	1601 00 91	210	220	230	240	250

⁽¹⁾ Med undantag av fläskfilé enbart.

C. PRODUKTER MED URSPRUNG I ESTLAND

Nedsättning av tullen enligt Gemensamma tulltaxan med 80 %

(ton)

Grupp-nummer	KN-nummer	från 1.7.1996 till 30.6.1997	från 1.7.1997 till 30.6.1998	från 1.7.1998 till 30.6.1999	från 1.7.1999 till 30.6.2000	från 1.7.2000
21	ex 0203 ⁽¹⁾ Griskött, färskt, kylt eller fryst	1 050	1 100	1 150	1 200	1 250
22	1601 00	525	550	575	600	625

⁽¹⁾ Med undantag av fläskfilé enbart.

*BILAGA II**"BILAGA IV*

Gruppnummer	Total tillgänglig kvantitet för perioden 1 oktober – 31 december 1996
	(ton)
18	525
19	525
20	105
21	525
22	262,5"